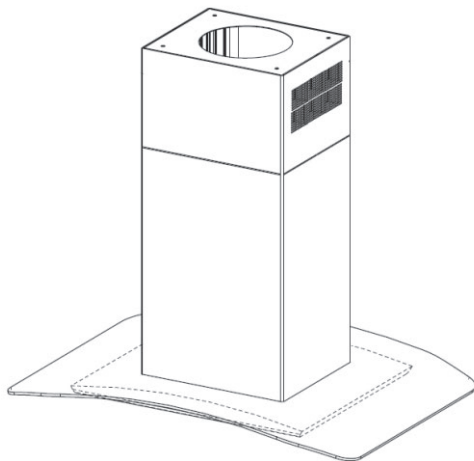




TRATTO ISOLA

BG ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

SRB UPUTSTVO ZA UPOTREBU

MK УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

EN INSTALLATION MANUAL

Уважаеми Клиенти,

Благодарим Ви, че избрахте аспиратора Faber, една престижна марка, синоним на качество и сигурност. Надяваме се, че той ще отговаря на Вашите изисквания. Внимателно следвайте препоръките, изложени в тази книжка и Вашият аспиратор ще остане ефикасен. Не се колебайте да ни търсите при необходимост. Ние винаги ще бъдем до Вас, за да ви сътрудним при нужда и да Ви даваме полезна информация за всички продукти с марката Faber.

СЪВЕТИ И ПРЕПОРЪКИ

⚠️ Инструкциите за експлоатация се отнасят до няколко версии на този уред. Следователно, можете да намерите описания на отделни характеристики, които не се отнасят до Вашия специфичен уред.

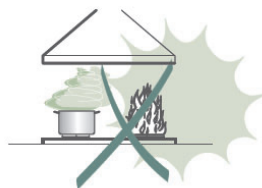
Монтаж

- Производителят не носи отговорност за повреди, дължащи се на неправилен монтаж или неспазени изисквания при монтажа.
- Минималното безопасно разстояние между готварския плот и аспиратора е 650 mm (някои модели могат да се монтират на по-ниска височина, моля направете справка в раздела с работните размери и монтажа).
- Уверете се, че напрежението на мрежата отговаря на посоченото на табелката с данните, намираща се във вътрешността на аспиратора.
- За уреди от клас I се уверете, че електрическата инсталация гарантира добро заземяване.
- Свържете аспиратора към изходящ въздуховод посредством тръба с диаметър не по-малък от 120 mm. Разстоянието между комина и аспиратора трябва да бъде възможно най-късо.
- Не свързвайте аспиратора към комини, които обслужват и други уреди / отоплителни печки, камини и т.н. /
- В случай, че в помещението освен аспиратора се използват и други уреди, които не работят с електрическа енергия (например уреди, изгарящи газ), трябва да се предвиди добър приток на въздух, за да се избегне обратното връщане на отработения въздух. Кухнята трябва да има отвор, който да е директно свързан към външната среда, за да гарантира притока на свеж въздух.



Употреба

- Аспираторът е предназначен изключително за употреба в домашни условия, за да отстранява кухненските миризми.
- Не използвайте никога аспиратора за други цели, различни от тези за които е предназначен.
- Не оставяйте свободен пламък с голям интензитет под работещ аспиратор.
- Регулирайте винаги пламъка, така че да се избегне излизането му извън дъното на тенджерата.
- Контролирайте фритюрниците по време на употреба : презагрялото олио може да избухне в пламъци.
- Не пригответе фламбе под аспиратора ; опасност от пожар
- Аспираторът не е предвиден за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сензорни или психически възможности, или с липса на опит и знания, освен ако не са надзиравани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.

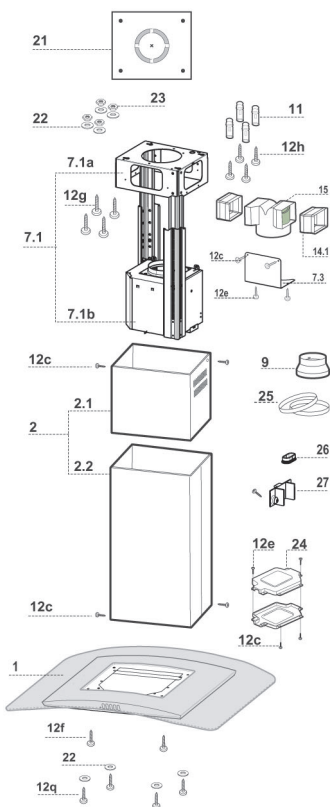


Поддръжка

- Преди да започнете каквато и да е операция по поддръжката, изключете уреда или извадете щепсела от контакта в стената.
- Почиствайте и/или подменяйте филтрите след препоръчаните интервали от време (опасност от пожар).
- За почистването на повърхността на аспиратора използвайте влажна кърпа и неутрален почистващ препарат.

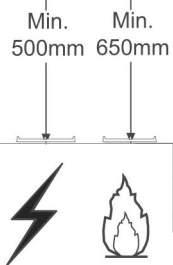
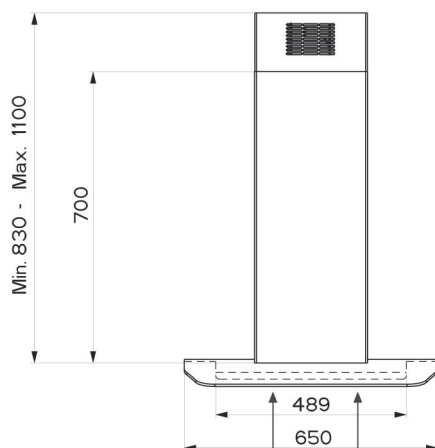
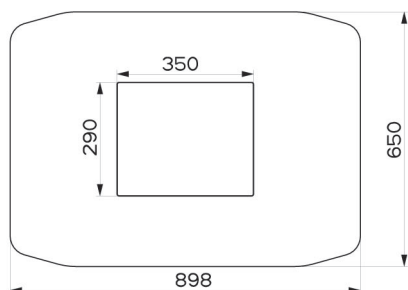
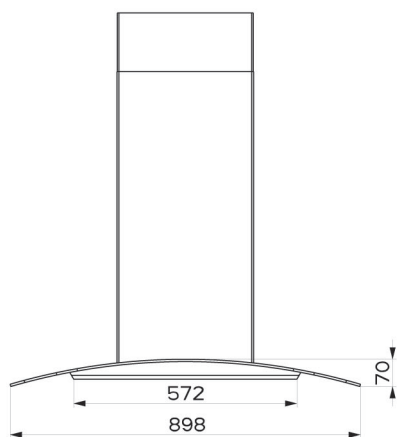
ХАРАКТЕРИСТИКИ		КОМПОНЕНТИ
№	Кол-во	Компоненти на продукта
1	1	Тяло на аспиратора, съоръжено с: Команден блок, Осветление, Филтри
2	1	Телескопичен комин, състоящ се от :
2.1.	1	Горен комин
2.2.	1	Долен комин
7.1	1	Телескопична рамка съоръжена с аспирация вентилатор, съставена от :
7.1a	1	Горна рамка
7.1b	1	Долна рамка
9	1	Редукционен фланец Ø150 – 120 mm
14.1	1	Удължение на свръзката на въздуховода
15	1	Свръзка на изходящия въздуховод
24	1	Кутия за свръзването
25		Скоби за тръба (не са включени в окомплектовката)
26	2	Скоби за кабела
27	1	Фиксираща скоба
№	Кол-во	Компоненти за монтажа
7.3	1	Скоба за свръзката на изходящия отвор на въздуха
11	4	Дюбели Ø 10
12c	8	Винтове 2,9 x 6,5
12e	4	Винтове 2,9 x 9,5
12f	2	Винтове M4 x 80
12g	4	Болтове M6 x 80
12h	4	Винтчета 5,2 x 70
12q	4	Винтчета 3,5 x 9,5
21	1	Шаблон за пробиване
22	8	Подложни шайби с вътрешен диаметър 6,4 мм.
23	4	Гайки M6
Кол-во	Документация	
1	Книжка с инструкции	

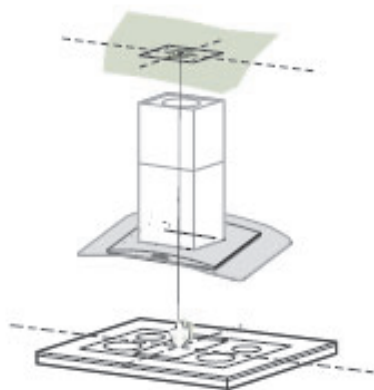
РАЗМЕРИ



МОНТАЖ

Размеры





Пробиване на тавана / носещата основа :

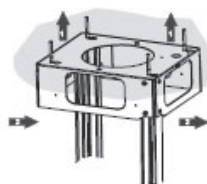
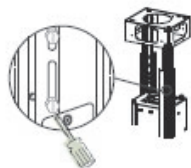
- Използвайте отвес, за да маркирате центъра на плота върху тавана / носещата основа.
- Поставете шаблона за пробиване **21** на тавана / носещата основа уверявайки се, че шаблонът е поставен правилно, изравнявайки осите му с тези на готварския плот.
- Маркирайте центровете на отворите на шаблона.
- Пробийте отвори в маркираните точки:
 - при бетонени тавани, пробийте за дюбели подходящи за размера на винтовете.
 - при решетъчни тухлени тавани с дебелина 20 мм : пробийте отвори с Ø10 мм (веднага поставете доставените дюбели **11**)
 - при дървен гредоред, пробийте според винтовете за дърво, които ще използвате.
 - при дървена носеща основа, пробийте отвори Ø 7 мм.
 - за ел. захранващия кабел, пробийте отвор Ø 10 мм.
 - за изходящия въздуховод / аспириращ режим на работа / , пробийте според диаметъра на външния изходящ въздуховод.
- Вкарайте два винта от следните типове , като ги кръстосате и оставете на 4-5 м от тавана :
 - при бетонни тавани, използвайте подходящи дюбели за размера на винтовете (не се доставят)
 - за окачени тавани с вътрешно пространство с дебелина на стената припл. 20 мм използвайте доставените винтове **12h**
 - за тавани с дървен гредоред, използвайте 4 винта за дърво (не се доставят)
 - за дървена носеща основа, използвайте доставените 4 болта **12g** с подложните шайби **22** и гайките **23**.

Фиксиране на рамките

- Развийте двата винта, затягащи долния комин и отстранете групата от долната рамка.
- Развийте двата винта, затягащи горния комин и отстранете групата от горната рамка.

Ако желаете да регулирате височината на рамката, процедирайте, както следва:

- Развийте осемте метрични винта, съединяващи двете колони, разположени в ъглите на рамката.
- Регулирайте рамката до желаната височина след това върнете всички винтове, развити в предишната точка
- Вкарайте отгоре групата на горния комин и я оставете да се движи свободно върху рамката
- Повдигнете рамката, вкарвайки прорезите на рамката около винтовете в крайна позиция на прорезите.
- Затегнете двата винта и завийте другите два винта, доставени с аспиратора



Преди да затегнете до край двата винта е възможно да се регулира рамката чрез завъртането и. Уверете се, че винтовете не излизат от гнездата си в прорезите.

- Монтажът на рамката трябва да бъде така извършен, че да гарантира издържането на теглото на аспиратора и всички случайни странични усилия, приложени към уреда.

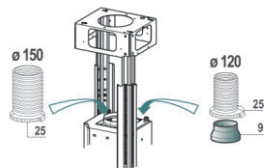
Като приключите, проверете дали основата е стабилна, дали рамката не е подложена на огъване.

- Във всички случаи, когато таванът не е достатъчно стабилен в точката на окачване, монтажникът трябва да подсигури уякчаването му, използвайки подходящи планки и задни опори, фиксирани към строителната конструкция.

Извеждане на въздуха при аспириращата версия

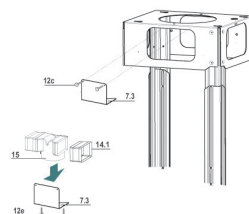
Когато монтирате аспиратора за работа в аспириращ режим, свържете аспиратора към комина, използвайки гъвкава или твърда тръба Ø150 или Ø120, изборът за което остава на монтажника.

- За инсталиране на изходяща свръзка Ø120 мм, монтирайте редуциращия фланец **9** върху отвора за изходящия въздух, направен в тялото на аспиратора.
- Фиксирайте тръбата в позиция, използвайки достатъчно скоби за тръби **25** /не се доставят/
- Махнете филтрите активен въглен.



Извеждане на въздуха при филтриращата версия

- Поставете удължението на свързката **14.1** странично в свързката **15**.
- Вкарайте свързката **15** в поддържаща скоба **7.3** и я закрепете с винтовете.
- Затегнете поддържащата скоба **7.3**, закрепвайки я към горната част с винтовете.
- Уверете се, че удължението на свързката **14.1** съвпада с отворите на комините, както хоризонтално, така и вертикално.
- Съединете свързката **15** към отвора за изходящия въздух в тялото на аспиратора, използвайки твърд или гъвкав въздуховод с Ø150 мм, изборът на който се оставя на монтажиста.



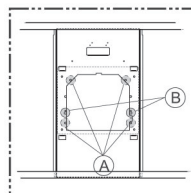
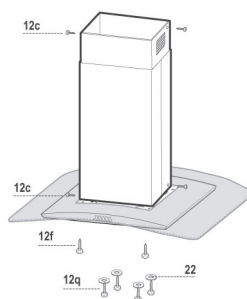
Уверете се, че филтрите активен въглен са поставени в аспиратора

Монтаж на комина – монтиране на тялото на аспиратора

- Позиционирайте горната част на комина и я фиксирайте към рамката, като използвате **2** винта **12c** (2,9 x 6,5) от окомплектовката.
- По същия начин, позиционирайте долната част на комина и я фиксирайте към рамката, като използвате **2** винта **12c** (2,9 x 6,5) от окомплектовката.

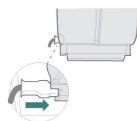
Преди да монтирате тялото на аспиратора към рамката :

- Завийте двата винта **12f** до половината в отворите, направени в страните на долната част на рамката.
- Махнете филтрите за мазнини на аспиратора.
- Махнете филтрите активен въглен.
- Повдигнете тялото на аспиратора и завийте до край винтовете **12f** в слотовете (A).
- Работейки отдолу, закрепете тялото на аспиратора към рамката (B), използвайки 4 винта **12q** и 4 подложни шайби **22**, доставени с екипировката, след което затегнете стабилно всички винтове.



Електрическо свързване

- Свържете аспиратора към ел. мрежа, като поставите биметален прекъсвач с минимален отвор на контактите 3 мм.
- Извадете филтрите за мазнини (вижте раздел “Поддръжка”) уверявайки се, че конекторът на захранващия кабел е правилно поставен в клемата, намираща се отстрани на вентилатора.
- Вземете проводниците, както е обозначено на **фиг 1** и ги прекарайте през прореза, направен в галванизирания носач на дифузера, както е показано на **фиг. 2**.
- Закрепете фиксиращата скоба 27 над корпуса в носача на дифузера, използвайки един винт 12е (2,9 x 9,5) и поставете двете скоби за кабел 26, както е показано на **фиг. 3 и 4**.
- Свържете контролния конектор – **фиг 5**.
- Поставете конекторите в кутията на свързването 24 и затворете кутията с 2 винта 12е (2,9 x 9,5) доставени с окомплектовката.
- Монтирайте кутията за свързването към тялото на аспиратора, като използвате 2 винта 12с (2,9 x 6,5), доставени с окомплектовката.
- Премахнете защитното фолио от двойнолепещата лента върху кутията на свързването и я залепете вътре в моторното пространство – **фиг. 6**.



2

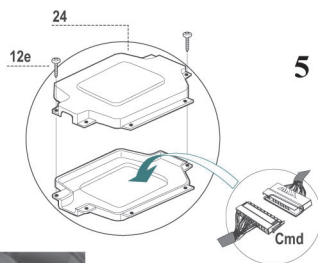
1



4



3

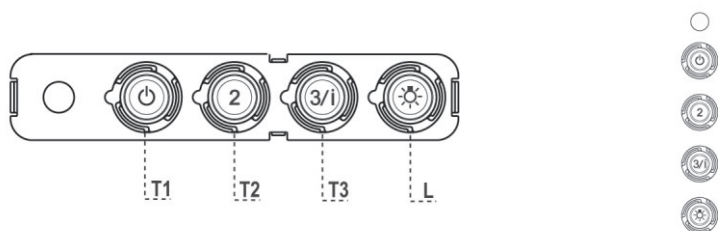


5



6

Контролен панел



Бутон	Индикатор		Функции
T1	Скорост	Вкл.	Включва мотора на 1-ва скорост Изключва мотора
T2	Скорост	Вкл.	Включва мотора на 2-ра скорост
T3	Скорост	Фиксиран Мигащ	Когато този бутон се натисне за кратко, той включва мотора на трета скорост. Натиснат за 2 секунди Активира 4-та скорост с таймер, настроен за 10 минути, след което се връща на скоростта, която е била настроена преди това. Подходяща за отстраняване на максимални нива на кухненски изпарения.
L	Осветление		Включва и изключва осветлението

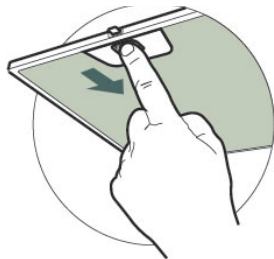
Внимание: Бутон **T1** изключва мотора, след преминаването през първа скорост.

ПОДДРЪЖКА

Филтри за мазнини

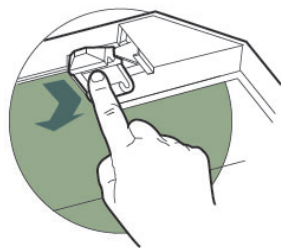
Почистване на металните филтри за мазнини

- Филтрите трябва да се почистват на всеки два месеца или по-често при по-продължителна употреба на аспиратора и могат да се измиват в съдомиялна.
- Махнете филтрите един по един като ги натиснете назад и същевременно издърпате надолу.
- Измийте филтрите като внимавате да не ги огъвате и ги подсушете добре, преди да ги монтирате отново.
- Монтирайте ги отново, като внимавате палчето да остане от видимата страна на аспиратора.



Филтър от активен въглен / филтрираща версия / Подмяне на филтъра от активен въглен

- Филтърът от активен въглен не може да се мие и регенерира, а трябва да се сменя най-малко на 4 месеца работа или по-често, ако аспираторът се използва постоянно.
- Извадете металните филтри за задържане на мазнината.
- Извадете замърсения филтър от активен въглен, като го освободите от фиксиращите скоби.
- Поставете новия филтър, като го закачите на мястото му.
- Поставете обратно металните филтри за задържане на мазнините.

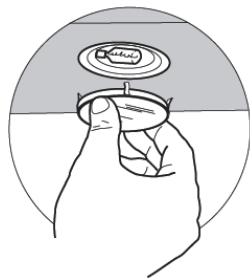


Осветление

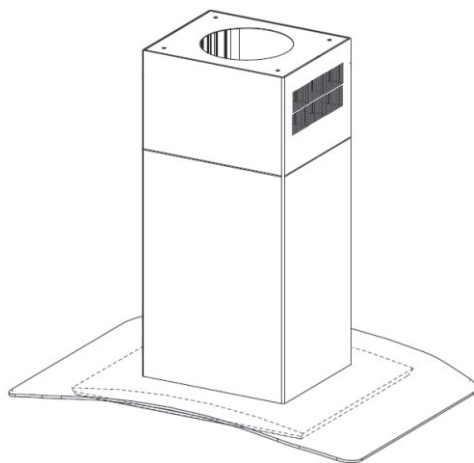
Смяна на лампите

20 W Халогенна лампа

- Махнете плафониерата на лампата, повдигайки я от металния пръстен, поддържайки го с една ръка.
- Извадете халогенната лампа от фасунгата с леко изтегляне.
- Сменете я с нова със същите характеристики, като внимавате да поставите добре двете крачета в седлото им във фасунгата.
- Монтирайте отново плафониерата на лампата.



Символът —  — върху продукта или върху документа придружаващ продукта показва, че този уред не трябва да се третира като домакински отпадъци. Вместо това той трябва да се предаде на подходящия сборен пункт за рециклиране на електрически и електронни уреди. Унищожаването трябва да се извърши в съответствие с местните закони за опазване на околната среда и унищожаване на отпадъци.



TRATTO ISOLA

Poštovani klijenti

Mi Vam se zahvaljujemo što ste izabrali aspirator Faber, jedan prestižan brend, sinonim za kvalitet i sigurnost. adamo se da će on zadovoljiti sve vaše potrebe. Ukoliko pažljivo pratite preporuke koje su date u uputstvu Vaš će aspirator ostati efikasan. Nemojte se dvoumiti da nas potražite. Mi smo tu odmah do vas kako bi Vam pomogli, I kako bismo Vam dali korisne informacije za sve proizvode brenda Faber.

PREPORUKE I SAVETI

- ⚠ - Instrukcije za upotrebu se odnose na nekoliko modela ovog uređaja. Prema tome, možete naići na opise individualnih karakteristika koje se ne odnose na vaš specifičan uređaj.

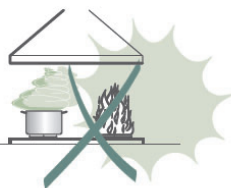
MONTIRANJE

- Proizvođač se neće smatrati odgovornim za bilo kakvu štetu nastalu kao posledica nepravilnog ili netačnog montiranja uređaja.
- Minimalno bezbedno rastojanje između vrha šporeta i aspiratora treba da je 650 mm (kod nekih modela se može montirati na manjoj visini, molimo Vas da obratite pažnju na odeljke o radnim dimenzijama i montiranju.)
- Proverite da li napon u Vašem prostoru odgovara naponu, naznačenom na tablici sa podacima, a koji je se nalazi unutar aspiratora.
- Za razred I kućnih aparata, proverite da li kućno snabdevanje strujom garantuje adekvatno uzemljenje.
- Povežite aspirator sa ispusnim dimnjakom pomoću cevi prečnika 120 mm. Dužina cevi mora biti što je moguće kraća.
- Nemojte povezivati aspirator na odvodne cevi koje su nosioci dimnih isparenja (bojlari, kamini itd.)
- Ako se aspirator koristi u kombinaciji sa neelektričnim uređajima (na primer uređajima na plin) u prostoriji mora biti obezbeđen određeni stepen provetrenosti kako bi se sprečilo vraćanje izduvnog gasa. Kuhinja mora imati otvor koji direktno komunicira sa otvorenim vazduhom kako bi se zagarantovao ulaz čistog vazduha.



UPOTREBA

- Aspirator je ekskluzivno kreiran za kućnu upotrebu, kako bi se eliminisali kuhinjski mirisi.
- Nikada nemojte koristiti aspirator u druge svrhe osim u one za koje je pravljen.
- Nikada ne ostavljajte otvoren plamen ispod aspiratora dok aspirator radi.
- Podesite intenzitet plamena tako da ide samo ispod suda i proverite da ne kruži sa strane.
- Rad friteze tokom upotrebe mora biti strogo nadgledan: pregrevano ulje može dovesti do eksplozije.
- Nemojte flambirati ispod aspiratora jer postoji rizik od vatre.
- Ovaj uređaj nije namenjen osobama (uključujući i decu) sa smanjenom psihičkom, senzornom ili mentalnom sposobnošću ili nedostatkom iskustva u poznavanju uređaja, osim ako im nisu date instrukcije kako da koriste uređaj ili ako ih nadgleda lice odgovorno za njihovu bezbednost.
- Deca moraju biti nadgledana kako se ne bi igrala sa uređajem.



ODRŽAVANJE:

- Isključite aparat ili izvucite gajtan iz struje pre obavljanja bilo kakvog posla u vezi sa održavanjem uređaja.
- Očistite i/ ili zamenite Filtere nakon nazanačenog vremena (Opasnost od požara).
- Očistite aspirator vlažnom krpom i neutralnim tečnim deterdžentom.

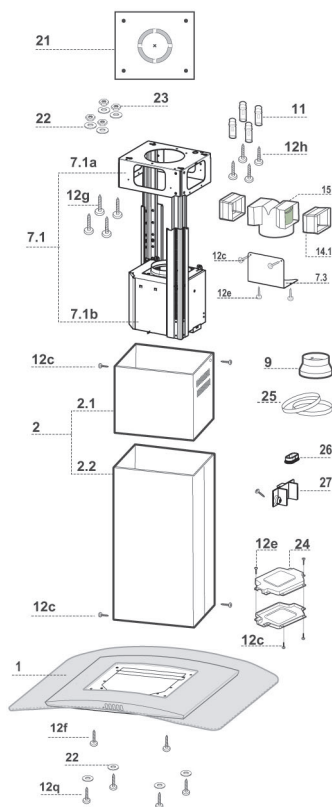
KARAKTERISTIKE KOMPONENTE

Ref. Q.ty. Komponente proizvoda

1	1	Telo aspiratora, kompletno sa: Kontrolama, Svetlom, Ventilatorom, Filterima
2.	1	Dimnjak se sastoji od:
2. 1	1	Gornji dimnjak
2. 2	1	Donji dimnjak
7.1	1	Teleskopski okvir zajedno sa Usisnim ventilatorom, sastavljenim od:
7.1a.	1	Gornji okvir
7.1b	1	Donji okvir
9.	1	Reduktor bandaže ø 150-120 mm
14.1	2	Dodatni konektor za izlaz vazduha 125 mm
15	1	Konektor za izlaz vazduha
24	1	Razvodna kutija
25		Cevne spojnice (nisu uključene)
26	2	Spojnice kabla
27	1	Krajnji deo utikača

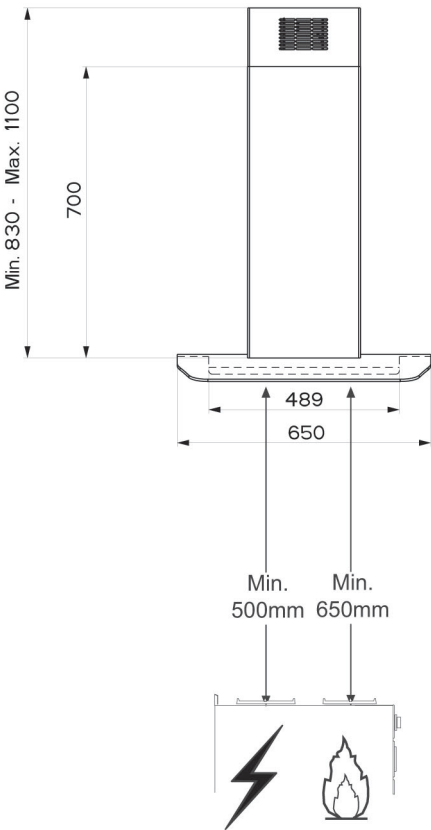
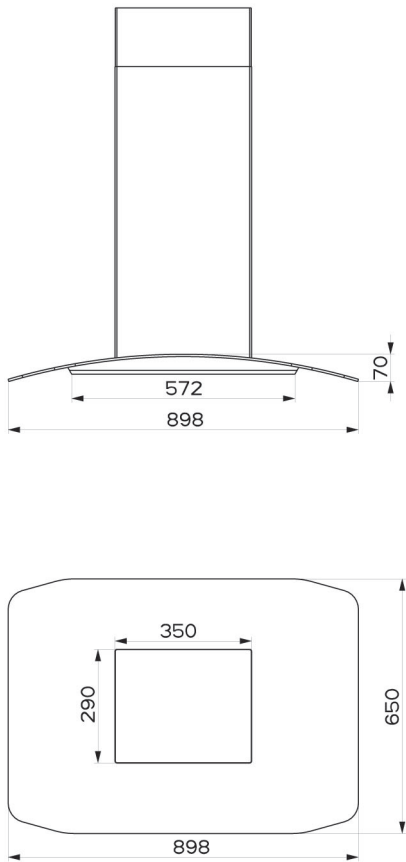
Ref. Q.ty. Komponente za montiranje

7.3	2	Gornji deo dimnjaka sa fiksirajućim nosačima
11	4	Zidni tiplovi ø 10
12c	8	Šrafovi 2,9 x 6,5
12e	4	Šrafovi 2,9 x 9,5
12f	4	Šrafovi M4 x 80
12g	4	Šrafovi M6 x 80
12h	4	Šrafovi 5,2 x 70
12q	4	Šrafovi 3,5 x 9,5
21	1	Šablon za bušenje
22	8	6.4mm promera podloške
23	4	M6 navrtke

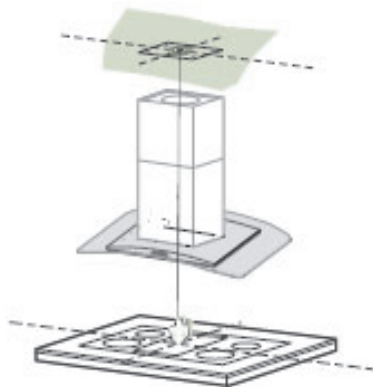


MONTIRANJE

Dimenzije



Bušenje plafona/ nosača i pričvršćivanje fiksirajućeg rama



BUŠENJE PLAFONA/ NOSAČA

- Koristite vertikalnu liniju kako biste obeležili centar ploče na plafonu/ pomoćnom nosaču.
- Postavite šablon za bušenje **21** na plafon/ potporni nosač, vodeći računa da šablon bude u ispravnom položaju, centrirajući osovinu šablona sa onim na ploči.
- Obeležite centre rupa na šablonu.
- Izbušite rupe na naznačenim tačkama:
- Za betonske tavanice, izbušite rupe tako da odgovaraju odgovarajućoj veličini zavrtnja.
- Kod plafona od šuplje opeke, debljine zida od 20mm: bušilica Ø 10 mm (odmah ubacite Tiplove **11**, koji se nalaze u pakovanju.)
- Kod drvenih plafonskih greda, bušite prema drvenim šrafovim a koje koristite.
- Kod drvenih tavanica, bušite Ø 7 mm.
- Za kabal napajanja el. energijom, bušilica Ø 10 mm.
- Za izduvni izlaz (model sa izduvnom cevi), bušite prema prečniku spoljašnjeg izduvnog izlaza cevi.
- Ubacite dva šrafa odgovarajućeg tipa, ukrštajući ih i ostavljajući ih na 4-5 mm od plafona:
- Kod betonskih tavanica, koristite odgovarajuće priključke veličine šrafa (nisu uključeni u pakovanje).
- Kod šupljih plafona, koji imaju unutrašnji prostor, debljine zida od oko 20mm, koristite šrafove **12**, koji su u pakovanju.
- Za plafonske drvene tavanice, koristite 4 drvena črafa (nisu uključeni u pakovanje.)
- Za drvenu tavanicu, koristite 4 drvena šrafa **12g** sa podloščima 22 i navrtnjima 23, koji se nalaze u pakovanju.

MONTIRANJE OKVIRA

- Olabavite dva šrafa koji pričvršćuju donji dimnjak i uklonite ga sa donjeg okvira.

- Olabavite dva šrafa koji pričvršćuju gornji dimnjak i uklonite ga sa gornjeg okvira.

- Ukoliko želite da podesite visinu okvira, uradite sledeće:

- Odvrnite metričke šrafove koji spajaju dva stupca, koji se nalaze sa strana okvira.

- Ubacite gornji dimnjak od gore i ostavite ga slobodnim na ramu.

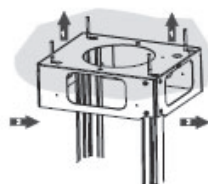
- Podignite okvir, pričvrstite do kraja otvore okvira na rupe za šrafove.

- Pričvrstite dva šrafa i pričvrstite druga dva šrafa, koji su u pakovanju sa dimnjakom.

- Pre no što potpuno zategnete šrafove, moguće je podesiti ram tako što ćete ga okrenuti. Vodite računa da šrafovi ne izlaze sa svog mesta u prerezima rupa.

- Ram postolja mora da bude stabilan kako bi mogao da izdrži težinu dimnjaka i bilo kakav stres izazvan povremenim pritiscima na uređaj. Po završetku, proverite da li je osnova stabilna, čak i kada je ram podvrgnut savijanju.

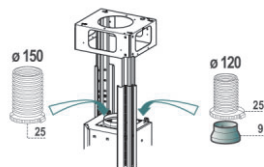
- U svim slučajevima kada plafon nije dovoljno jak na tački vešanja, instalater mora da obezbedi ojačanje upotrebom odgovarajućih ploča i pomoćnih delova usidrenih na strukturalnim i pouzdanim delovima.



Cevna verzija sa sistemskim konektorom vazdušnog ispusta

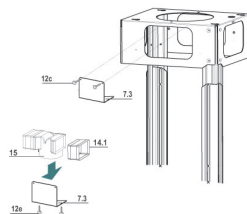
Kada montirate cevnu verziju povežite aspirator sa dimnjakom koristeći fleksibilne ili krute cevi $\varnothing 150$ ili 120 mm, izbor je prepušten instalateru.

- Da biste montirali konektor za vazdušni ispust $\varnothing 120$ mm, ubacite reduktor bandaže **9**, na ispusni otvor dimnjaka.
- Fiksirajte cevi pomoću stezaljke **25** (nije obezbeđena u paketu)
- Uklonite sve filtere sa aktivnim ugljem.



Verzija sa reciklažnim vazдушnim ispusnim otvorom

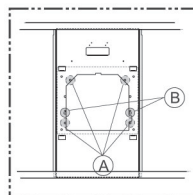
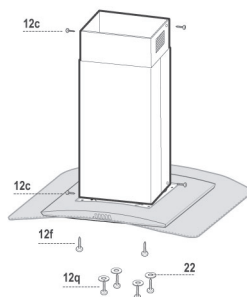
- Ubacite dodatak konektora **14.1** sa strane Konektora **15**.
- Ubacite Konektor **15** u pomoćne nosače **7.3** i zavrnite ih šrafovim.
- Pritegnite pomoćne nosače **7.1** fiksirajući ih šrafovim na gornji deo.
- Proverite da li je konektor izlaznog proširenja **14.1** odgovara horizontalnim i vertikalnim otvorima dimnjaka.
- Povežite Konektor **15** na strehu ispusnog otvora aspiratora upotrebom krutih ili fleksibilnih cevi $\varnothing$ 150 mm, izbor je prepušten instalateru.
- Proverite da li je filter sa aktivnim ugljem postavljen.



Montiranje dimnjaka

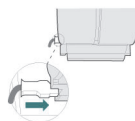
Pozicionirajte gornji dimnjak i pričvrstite gornji deo na okvir upotrebom 2 obezbeđena šrafa **12c** (2,9 x 6,5). Na sličan način, pozicionirajte donji dimnjak i pričvrstite donji deo na okvir upotrebom 2 obezbeđena šrafa **12c** (2,9 x 6,5).

Pre no što fiksirate nastrešnicu aspiratora na okvir:
Zavrnite do pola dva šrafa **12e** u predviđene rupe, koje se nalaze na donjim stranama okvira.
Uklonite masne filtere iz nastrešnice aspiratora.
Uklonite filtere sa aktivnim ugljem.
Podignite nastrešnicu aspiratora i postavite šrafove **12f** u otvore **(A)** što je moguće dublje.
Radeći od dole, pričvrstite nastrešnicu aspiratora na okvir **(B)**, kloristeći 4 šrafa **12q** i 4 podloške **22**, koji su obezbeđeni, i potom zavrnite sve šrafove.



ELEKTRIČNO POVEZIVANJE

- Povežite aspirator na mrežu pomoću dvopolnog prekidača praveći kontaktno rastojanje od najmanje 3 mm.
- Uklonite zamašćene filtere (pogledajte odeljak Održavanje) vodeći računa da su konektori strujnog kablova tačno umetnuti u šteker, koji se nalazi sa strane ventilatora.
- Uzmite žice prikazane na slici 1. i provucite ih kroz formirani otvor na pomoćnom pocinkovanom difuzoru, kao što je prikazano na slici 2.
- Postavite krajnji deo utikača preko kućišta pomoćnog difuzora, fiksirajući ga šrafovim 12e (2,9 x 9,5) i dodajući 2 elementa- spojnice kabla 26 kao što je prikazano na slikama 3 i 4.
- Priključite Kontrolni konektor, slika 5.
- Spremite i Konektore i Zaštitnu kutiju 24 i zatvorite ih sa 2 šrafa 12e (2,9 x 9,5), koji su u pakovanju.
- Uklonite zaštitni film sa dvostrukog adheziva na razvodnoj kutiji i pričvrstite je unutar odeljka motora, slika 6.



1



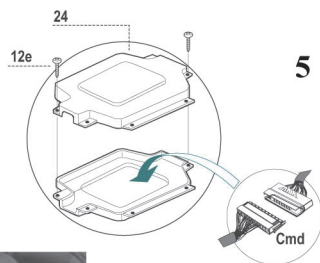
2



3



4

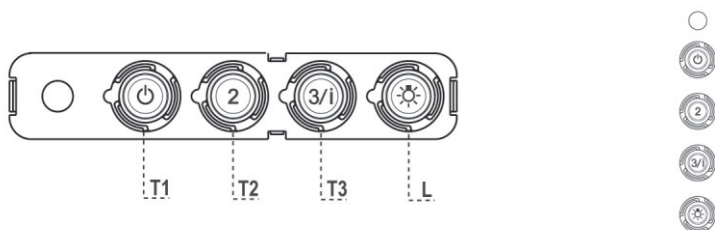


5



6

Komandna tabla



Taster	Svetlo	Funkcija
T1 brzina	uključeno	Uključuje motor na prvoj brzini. Isključuje motor.
T2 brzina	uključeno	Uključuje motor na drugoj brzini.
T3 brzina	fiksno Treperi	Kada se kratko pritisne uključuje motor na treću brzinu. Pritisnuti na 2 sekunde. Aktivira brzinu četiri sa vremenskim tajmerom podešenim na 10 minuta nakon čega se vraća na prethodno podešenu brzinu. Podesan da se nosi sa maksimalnim stepenom kuhinjskih isparenja.

L Svetlo Uključuje i isključuje svetlosni sistem.

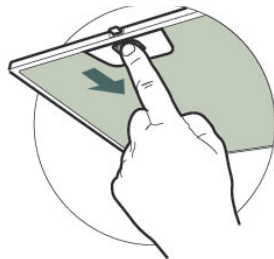
Upozorenje: Taster 1 isključuje motor nakon sto prvo pređe na brzinu 1.

ODRŽAVANJE

Zamašćeni filteri

Metalni filteri protiv masnoće

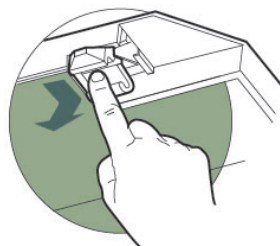
- Filteri treba da se čiste jednom u svaka dva meseca rada ili češće, posebno kod aktivnije upotrebe i mogu da se operu u mašini za pranje posuđa.
- Uklonite filtere jedan po jedan, pritiskajući ih prema nazad i povucite ih na dole u istom trenutku.
- Operite filtere pazeći da ih ne iskrivite. Neka se osuše pre no što ih ponovo postavite. (Ukoliko površina filtera vremenom menja boju, to neće imati apsolutno nikakvog uticaja na efikasnost samog filtera.)
- Zamenite ih, vodeći računa da je drška vidljiva spolja.



Filteri sa aktivnim ugljem (reciklažna verzija)

ZAMENA FILTERA SA AKTIVNIM UGLJEM

- Ovi filteri ne mogu da se peru i nisu obnovljivi, moraju da se menjaju barem jednom u 4 meseca aktivnog rada ili češće a posebno kod upotrebe sa većom količinom isparenja.
- Uklonite metalne filtere protiv zamašćenosti.
- Uklonite zasićene filtere sa aktivnim ugljem pritiskom na fiksiranu kuku.
- Stavite nove filtere, tako što ćete ih zakačiti na njihova mesta.
- Zamenite metalne filtere protiv masnoće.



OSVETLJENJE

ZAMENA SVETLA

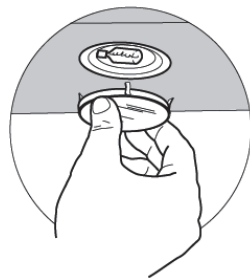
20W halogena svetiljka

Izvadite poklopac lampe ispod metalnog prstena pridržavajući ga jednom rukom.

Izvadite halogenu sijalicu iz držača za sijalicu tako što ćete ga blago povući.

Zamenite staru sijalicu novom istog tipa, vodeći računa da ste ispravno ubacili dve igle u kućište držača lampe.

Vratite poklopac sijalice.



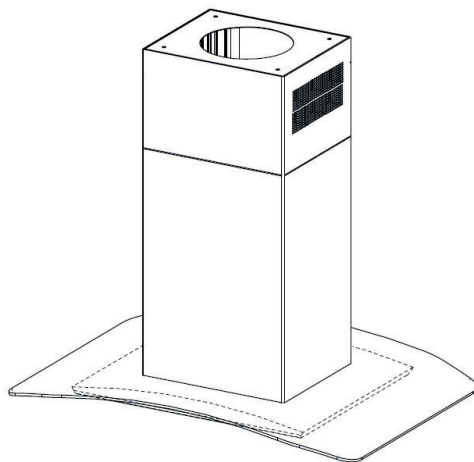
Simbol  na proizvodu, ili na dokumentima koja prate proizvod, označava da ovaj proizvod ne sme biti tretiran kao kućni otpad već se mora odneti na odgovarajuće mesto na kome se vrši reciklaža električne i elektronske opreme.

Odlaganje se mora vršiti u skladu sa lokalnim propisima o zaštići životne sredine koji se tiču odlaganja otpada.

BEOLEKS

SRB

Novi Beograde: 011/ 31 33 598; 011/ 31 33 597; 011/ 31 33 264; 011/ 31 33 826
Bul. Arsenija čarnojevića 66



TRATTO ISOLA

Почитувани Клиенти

Ви благодариме што го одбравте наш производ FABER, еден престижен бренд, синоним за квалитет и сигурност. Се надеваме дека ќе одговори на вашите потреби. Доколку внимателно ги следите препораките од упатството, вашиот аспиратор ќе остане ефикасен. Не се двоумете да ни се обратите. Ние сме веднаш до вас за да ви дадеме корисна информација за сите производи на брендот „FABER“.

ПРЕПОРАКИ И ПРЕДЛОЗИ

⚠ Упатствата за употреба се однесуваат на неколку верзии на овој апарат. Сепак може да најдете описи на посебни карактеристики кои не се однесуваат на овој апарат

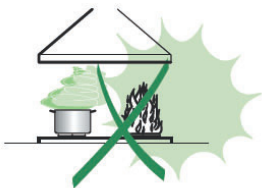
Монтирање

- Произведувачот не презема одговорност за штета направена од неправилно и несоодветно монтирање.
- Минималното безбедно растојание меѓу горната површина на шпоретот и аспираторот е 650 мм (некои модели може да се наместат на пониска висина, проверете ги димензиите на работната површина и монтирање во соодветните поглавја од прирачникот)
- Проверете дали напонот на струјата одговара на онаа која е назначена на плочата која е фиксирана на внатрешната страна на аспираторот.
- За уредите од Класа I, проверете дали електричното снабдување гарантира соодветно заземјување
- Поврзете го аспираторот со одводот преку цевка со минимум дијаметар од 120 мм. Патот на одводот мора да биде најкраток колку што е можно
- Не поврзувајте го аспираторот со одводниот дел (цевка) кои носат гасови на согорување (бојлери, камини итн.)
- Ако аспираторот се користи со не-електрични апарати (пр. Апарати на гас), мора да се обезбеди доволно проветрување во просторијата за да се спречи враќање на издувниот гас. Во кујната мора да има прозорец преку кој постојано ќе се врши проветрување.



УПОТРЕБА

- Аспираторот е дизајниран исклучиво за домашна употреба за да се отстранат кујнските мириси.
- Никогаш не употребувајте го за други цели освен за оние за кои е назначен.
- Никогаш не оставајте голем отворен пламен кога аспираторот работи.
- Прилагодете го интензитетот на пламенот да биде само на дното на тавата и внимавајте да не се движи по страните.
- Длабоките тави со масло мора постојано да ги набљудувате додека ги користите: загреаното масло може лесно да избувне во пламен.
- Не фламбурајте под аспираторот; опасност од пожар.
- Аспираторот не треба да го користат деца или луѓе кои не знаат правилно да го користат, освен ако не се под надзор и не им се даваат соодветни упатства од страна на лица кои се одговорни за безбедноста на истите.



Децата треба да се надгледуваат да не играат со апаратот

ОДРЖУВАЊЕ

- Исклучете го апаратот од струја кога ќе вршите било какво одржување.
- Исчистете и/или заменете ги Филтрите по некој одреден период (опасност од пожар).

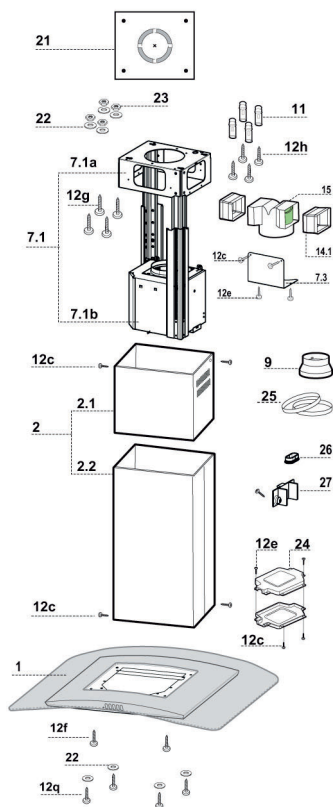
Исчистете го аспираторот со влажна крпа и неутрален течен детергент.

Карактеристики

Компоненти

Реф.	Кв-т	Компоненти на производот
1		Тело на аспираторот, комплетно со: Контролни копчиња, Светло, Филтри
2		Телескопски оцак составен од:
2.1		Горен дел
2.2		Долен дел
7.1		Телескопска рамка составена од Вентилатор, со:
7.1a		Горна рамка
7.1b		Долна рамка
9		Фланша Ø 150-120 mm
14.1		Елемент за одводот за воздух
15		Поврзување на одводот за воздух
24		Разводна кутија
25		Држачи за цевките (не се вклучени)
26	2	Држачи за каблите
27	1	Краен елемент
Ref.	Кол.	Компоненти на инсталацијата
7.1	1	Држач за поврзувањето за одвод на воздух
11	4	Сидни приклучоци Ø 10
12c	8	Навртки 2,9 x 6,5
12e	4	Навртки 2,9 x 9,5
12f	2	Навртки M4 x 80
12g	4	Навртки M6 x 80
12h	4	Навртки 5,2 x 70
12q	4	Навртки 3,5 x 9,5
21	1	Drilling template
22	8	6.4 mm int. dia washers

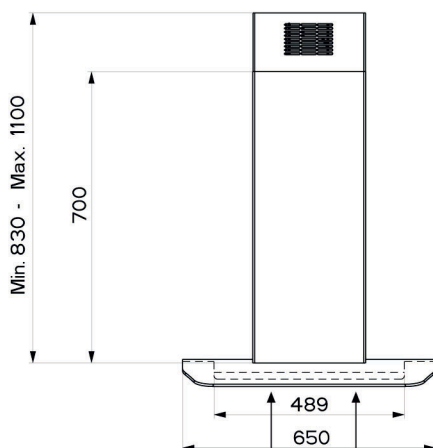
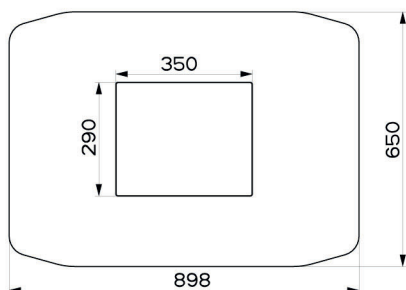
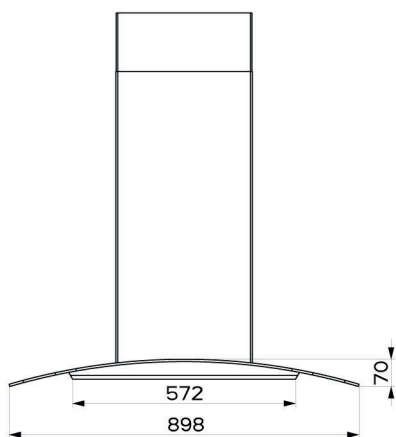
Димензии



кол	Документација
1	Прирачник за упатства

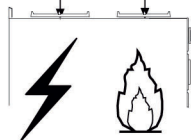
МОНТИРАЊЕ

Димензии

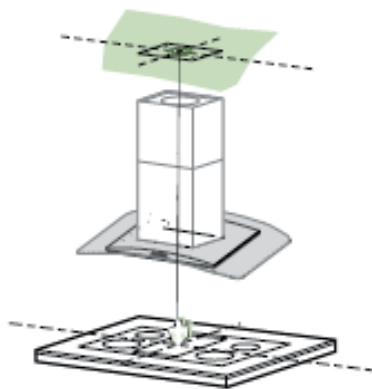


Min.
500mm

Min.
650mm



Дупчење во таванот/ и фиксирање на рамката



ДУПЧЕЊЕ ВО ТАВАНОТ/ ПОЛИЦАТА

- Користете висок да го обележите центарот од плочата на шпоретот на таванот/ потпорната полица.
- Поставете ја шемата на дупчење **21** на таванот/ потпорната полица, и внимавајте шемата да ја поставите во точна позиција со израмнување на оските на шемата со оние на плочата на шпоретот.
- Обележете ги центрите на дупките на шемата.
- Издупчете ги дупките во обележаните точки:
- За бетонски тавани, направете дупки соодветни за големината на навртката.
- За таван со шупливи тули со дебелина на сидот од 20 mm: издупчете ш 10 mm (веднаш внесете клинови за дрво **11** кои се дадени).
- За таван со дрвени греди, издупчете според дрвените навртки кои се употребени.
- За дрвени полици, издупчете Ø 7 mm.
- За кабелот за напојување на струја, издупчете Ø 10 mm.
- За воздушниот излез (верзија со цевки), издупчете според дијаметарот на надворешното поврзување на цевката за одвод на воздухот. Внесете ги двете навртки од следниот вид, вкрстете ги и оставете 4-5 mm од таванот:
- За бетонски тавани, користете соодветни отвори за големината на навртката (не се дадени).
- За шупливи тавани со внатрешен простор, со дебелина на сидот од околу 20 mm, Навртки 12h, дадени.
- За тавани со дрвени греди, користете 4 навртки за дрво(не се дадени).
- За дрвени полици, користете 4 навртки **12g** со шајбни 22 и шрафови 23, дадени.

Фиксирање на рамката

- Одвртете ги двете навртки кои го фиксираат долниот оџак и извадете го од рамката.
- Одвртете ги двете навртки кои го фиксираат горниот оџак и извадете го од рамката.
- **Ако е потребно да ја прилагодите висината на рамката, постапете на следниот начин:**
- Одвртете ги метричките навртки кои ги спојуваат двата столба на страната на рамката.
- Прилагодете ја рамката до потребната висина, а потоа вратете ги сите навртки кои беа отстранети.
- Ставете го горниот оџак од горната страна над рамката.
- Подигнете ја рамката, и наместете ги отворите на навртките и лизгајте се додека не се заклучат.
- Прицврстете ги двете навртки и ставете ги двете други навртки кои се дадени.
- пред дефинитивно да ги навртите навртките, може ќе треба да ја прилагодите позицијата на рамката на оџакот со ротирање на структурата на оџакот, и притоа внимавајте навртките да не излезат од нивните лежишта во отворите.

Рамката мора да биде сигурна за да ја издржи тежината на аспираторот и потреси предизвикани од повремениот аксијален притисок наспроти прицврстениот апарат.

Откако ќе завршите, проверете дали основата е стабилна, дури и ако рамката е подложна на странично оптоварување.

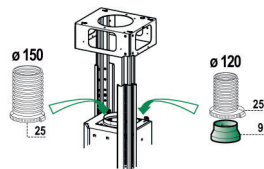
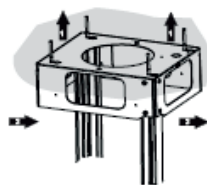
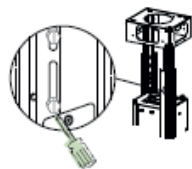
Во случаите каде таванот не е доволно силен, монтерот мора да обезбеди потпорни плочи поставени на страничните цврсти делови.

Поврзување

СИСТЕМ ЗА ОДВОД НА ВОЗДУХОТ, ВЕРЗИЈА СО ЦЕВКИ

Кога ќе ја инсталирате верзија со цевки, поврзете го аспираторот со оџакот или со помош на флексибилна или цврста цевка $\varnothing$ 150 или 120 мм, избор кој се остава на инсталатерот.

- Да инсталирате $\varnothing$ 120мм поврзување на одводот за воздух, ставете ја редукционата фланша 9 на одводот на телото на аспираторот.
- Фиксирајте ја цевката во позиција со помош на спојките на цевките 25.
- Отстранете ги филтрите со активираан јаглен

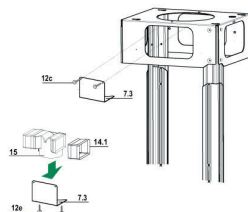


ВЕРЗИЈА НА ОДВОД НА ВОЗДУХОТ СО КРУЖЕЊЕ

- Ставете ги додатоците на поврзувањето **14.1** на страната на конекторот **15**.
- Ставете го поврзувањето **15** да потпорниот држач **7.1** и фиксирајте со навртките.
- Прицврстете го потпорниот држач **7.1**, и фиксирајте го на горниот дел со навртките.
- Внимавајте елементите на поврзувањето за одвод **14.1** да одговараат на отворите на оџакот и хоризонтално и вертикално.

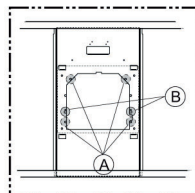
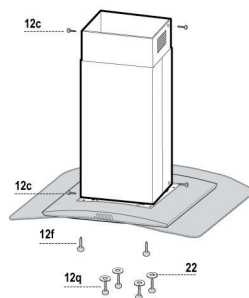
Поврзете го поврзувањето **15** на телото на аспираторот со цврста или флексибилна цевка Ø 150 mm, избор кој се остава на инсталатерот.

- Не заборавајте да го вратите филтерот со активен јаглен.



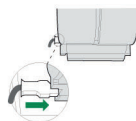
Местење на оџакот – монтирање на телото на аспираторот

- Наместете го делот на горниот оџак и фиксирајте го горниот елемент на рамката со 2 навртки **12c** (2,9 x 6,5) кои се дадени.
- На сличен начин, Наместете го делот на долниот оџак и фиксирајте го долниот елемент на рамката со 2 навртки **12c** (2,9 x 6,5) кои се дадени.
- Пред да го фиксирате аспираторот на рамката:
- Навртете ги 2 навртки **12f** до пола во отворите кои се наоѓаат на страните на дното на рамката.
- Отстранете ги масните филтри од аспираторот.
- Отстранете ги филтрите со активен јаглен.
- Подигнете го аспираторот и наместете го навртките **12f** во отворите **(A)** до крајната можна позиција.
- Од долната страна, фиксирајте го аспираторот на рамката **(B)**, со 4 навртки **12q** и 4 шајбни **22** кои се дадени, а потоа сите прицврстете ги добро.



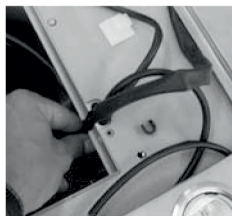
Електрично поврзување

- поврзете го аспираторот со електричното напојување, со дво-полен приклучок, со отвор од најмалку 3 мм.
- Извадете ги подмачканите метални филтри (види дел "Одржување") и не заборавате да проверите дали напојниот кабел е ставен во вентилаторот.
- Земете ги жиците како што е покажано на слика 1 и протнете ги низ отворот на дифузерот како што е покажано на слика 2.



2

1

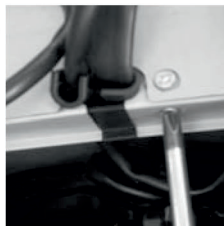


4

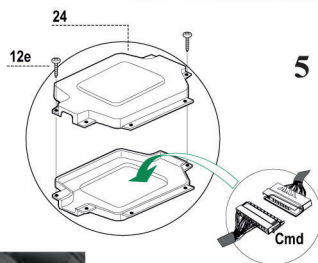


3

Ставете го крајниот приклучок **27** над лежиштето во потпорниот дифузер, и фиксирајте со **12e** (2.9 x 9.5) и ставете ги 2 држачи за кабел **26** како што е покажано на слика 3 и 4.



- Поврзете го Конекторот со контролни копчиња. слика. **5**.
- Ставете ги конекторите во разводната заштитна кутија **24** и затворете ја со навртките **12e** (2.9 x 9.5), кои се дадени.



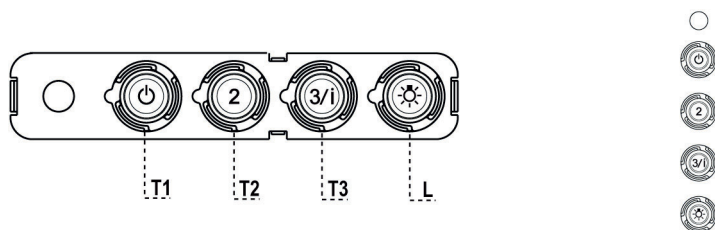
5

Отстранете го заштитната лента од на разводната кутија и ставете ја внатре во преградата на моторот. Слика **6**.



6

Контролен панел



КОПЧЕ	СВЕТЛО	ФУНКЦИЈА
T1	Брзина	Вклучено
		Го вклучува моторот н брзина 1
		Го исклучува моторот.
T2	Брзина	Вклучено
		Го вклучува моторот на брзина 2 .
T3	Брзина	Фиксно
		Кога ќе се притисне кратко, го вклучува моторот на брзина 3.
	Трепка	Притиснете 2 секунди.
		Ја активира брзината 4 со времетраење до 10 минути, а потоа се враќа на првобитната брзина. Одговара на готвење со максимално ниво на миризба.
L	Светло	Ги вклучува и исклучува светлата.

Предупредување: Копчето T1 го исклучува моторот, откако ќе ја помне брзината 1 .

ОДРЖУВАЊЕ

Подмачкани филтри

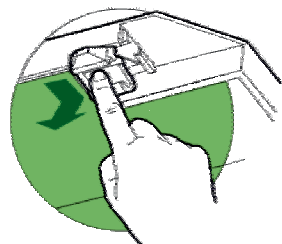
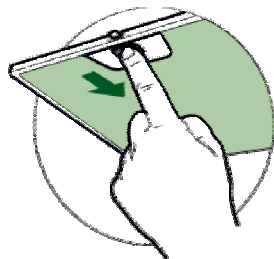
Чистење на само-потпирните метални филтри

• Филтрите мора да се чистат на секои два месеца или почесто ако често се употребуваат и можат да се мијат во машина за садови.

• Отстранете ги филтрите еден по еден со туркање кон задната страна на аспираторот и повлекување во исто време надолу.

Внимавајте да не се искриват кога ги миете. Сосема нека се исушат пред да ги ставите повторно

Кога ќе ги поставувате филтрите внимавајте тие да бидат во точна позиција со рачката да е видлива од надвор.

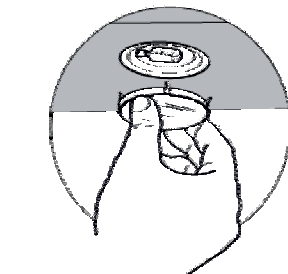


Филтер со активен јаглен (верзија со кружење)

Заменување на јаглениот филтер

Филтерот не се мие и не може да се обнови. Мора да се замени кога С светлото трепка или на секои 4 месеци работење. Сигналот за аларм ќе се вклучи кога моторот на аспираторот ќе се вклучи.

- Извадете ги металните подмачкани филтри.
- Извадете го филтерот со активен јаглен со ослободување на кукачките.
- Наместете го новиот филтер.
- Вратете ги назад металните подмачкани филтри.



Осветлување

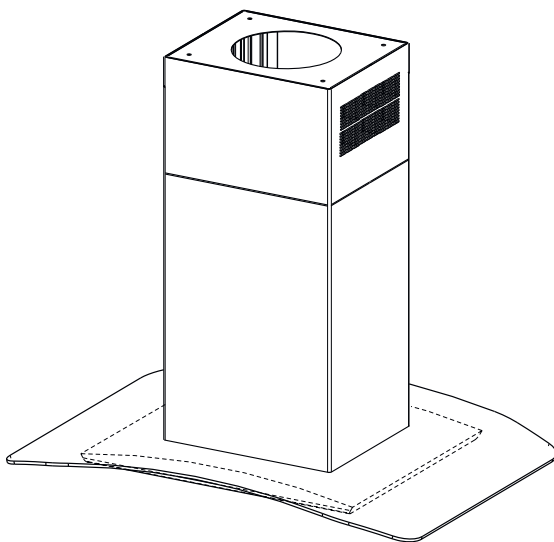
ЗАМЕНУВАЊЕ НА СВЕТЛОТО

20 W халогенско светло.

- Извадете го капачето на светилката од металниот прстен, потпирајќи со едната рака.
- Извадете ја халогенската светилка од држачот.
- Заменете ја со светилка од ист вид и не заборавајте да проверите дали двете игли се правилно поставени во лежиштето на држачот на светилката.
- Вратете го назад капачето.



Симболот  обележан на уредот, или обележан на неговата документација, покажува дека тој уред не смее да се третира како домашен отпад. Наместо тоа тој уред треба да се предаде во најблискиот пункт за рециклирање на електрични и електронски уреди. Уништувањето треба да се изврши во согласност со локалните закони и во согласност со стандардите за животната средина.



Instructions Manual

INDEX

RECOMMENDATIONS AND SUGGESTIONS 3

CHARACTERISTICS 4

INSTALLATION..... 6

USE 10

MAINTENANCE 11

RECOMMENDATIONS AND SUGGESTIONS

⚠ The Instructions for Use apply to several versions of this appliance. Accordingly, you may find descriptions of individual features that do not apply to your specific appliance.

INSTALLATION

- The manufacturer will not be held liable for any damages resulting from incorrect or improper installation.
- The minimum safety distance between the cooker top and the extractor hood is 650 mm (some models can be installed at a lower height, please refer to the paragraphs on working dimensions and installation).
- Check that the mains voltage corresponds to that indicated on the rating plate fixed to the inside of the hood.
- For Class I appliances, check that the domestic power supply guarantees adequate earthing.
Connect the extractor to the exhaust flue through a pipe of minimum diameter 120 mm. The route of the flue must be as short as possible.
- Do not connect the extractor hood to exhaust ducts carrying combustion fumes (boilers, fireplaces, etc.).
- If the extractor is used in conjunction with non-electrical appliances (e.g. gas burning appliances), a sufficient degree of aeration must be guaranteed in the room in order to prevent the backflow of exhaust gas. The kitchen must have an opening communicating directly with the open air in order to guarantee the entry of clean air.

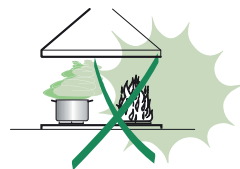
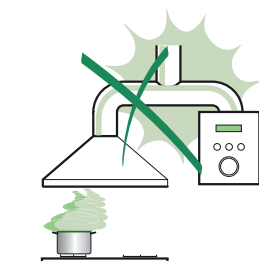
USE

- The extractor hood has been designed exclusively for domestic use to eliminate kitchen smells.
- Never use the hood for purposes other than for which it has been designed.
- Never leave high naked flames under the hood when it is in operation.
- Adjust the flame intensity to direct it onto the bottom of the pan only, making sure that it does not engulf the sides.
- Deep fat fryers must be continuously monitored during use: overheated oil can burst into flames.
- Do not flambe under the range hood; risk of fire
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

MAINTENANCE

- Switch off or unplug the appliance from the mains supply before carrying out any maintenance work.
- Clean and/or replace the Filters after the specified time period (Fire hazard).
- Clean the hood using a damp cloth and a neutral liquid detergent.

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



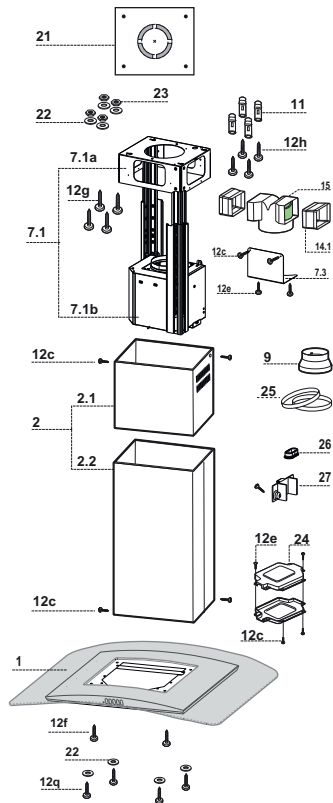
CHARACTERISTICS

Components

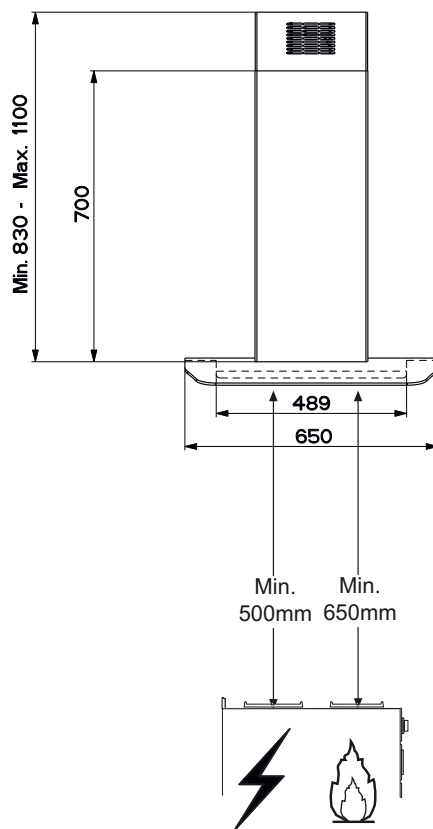
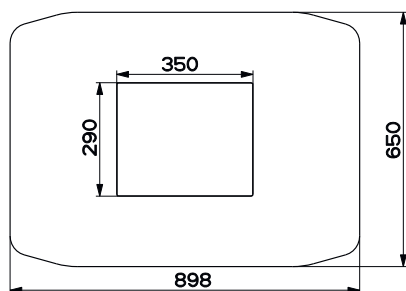
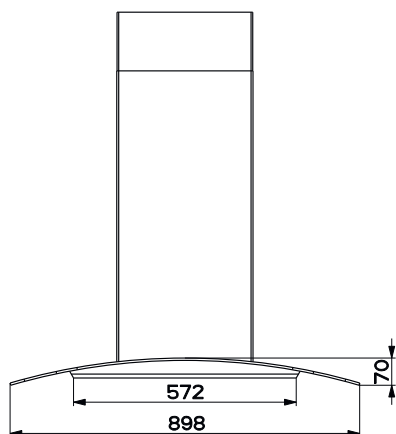
Ref.	Q.ty	Product Components
1	1	Hood Canopy complete with: Controls, Lights, Filters
2	1	Telescopic chimney made up of:
2.1	1	Upper chimney
2.2	1	Lower chimney
7.1	1	Telescopic frame complete with Suction fan, made up of:
7.1a	1	Upper frame
7.1b	1	Lower frame
9	1	Reduction flange $\varnothing$ 150-120 mm
14.1	2	Air Outlet Connection Extension
15	1	Air Outlet Connector
24	1	Connection box
25		Pipe clamps (not included)
26	2	Cable clamps
27	1	Finishing plug

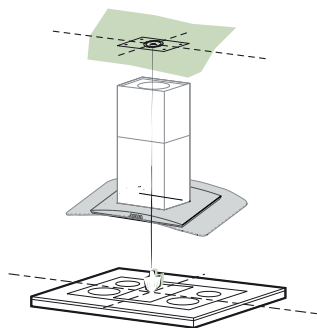
Ref.	Q.ty	Installation Components
7.3	1	Bracket for Air Outlet Connector
11	4	Wall Plugs $\varnothing$ 10
12c	8	Screws 2,9 x 6,5
12e	4	Screws 2,9 x 9,5
12f	2	Screws M4 x 80
12g	4	Screws M6 x 80
12h	4	Screws 5,2 x 70
12q	4	Screws 3,5 x 9,5
21	1	Drilling template
22	8	6.4 mm int. dia washers
23	4	M6 nuts

Q.ty	Documentation
1	Instruction booklet



Dimensions





Drilling the Ceiling/shelf and fixing the frame

DRILLING THE CEILING/SHELF

- Use a plumb line to mark the centre of the hob on the ceiling/support shelf.
- Place the drilling template **21** provided on the ceiling/support shelf, making sure that the template is in the correct position by lining up the axes of the template with those of the hob.
- Mark the centres of the holes in the template.
- Drill the holes at the points marked:
 - For concrete ceilings, drill for plugs appropriate to the screw size.
 - For hollow brick ceilings with wall thickness of 20 mm: drill $\varnothing$ 10 mm(immediately insert the Dowels **11** supplied).
 - For wooden beam ceilings, drill according to the wood screws used.
 - For wooden shelf, drill $\varnothing$ 7 mm.
 - For the power supply cable feed, drill $\varnothing$ 10 mm.
 - For the air outlet (Ducted Version), drill according to the diameter of the external air exhaust duct connection.
- Insert two screws of the following type, crossing them and leaving 4-5 mm from the ceiling:
 - For concrete ceilings, use the appropriate plugs for the screw size (not provided).
 - for Cavity ceiling with inner space, with wall thickness of approx. 20 mm, Screws **12h**, supplied.
 - For wooden beam ceilings, use 4 wood screws (not provided).
 - For wooden shelf, use 4 screws **12g** with washers **22** and nuts **23**, provided.

Fixing the frame

- Loosen the two screws fastening the lower chimney and remove this from the lower frame.
- Loosen the two screws fastening the upper chimney and remove this from the upper frame.

If you wish to adjust the height of the frame, proceed as follows:

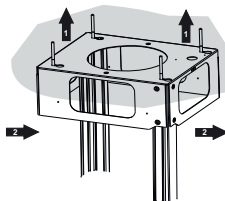
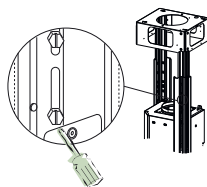
- Unfasten the metric screws joining the two columns, located at the sides of the frame.
- Adjust the frame to the height required, then refit all the screws removed as above.
- Insert the upper chimney stack from above, and leave it running free on the frame.
- Lift up the frame, fit the frame slots onto the screws up to the slot end positions.
- Tighten the two screws and fasten the other two screws provided with the hood.

Before tightening the screws completely it is possible to adjust the frame by turning it. Make sure that the screws do not come out of their seats in the slotted holes.

- The frame mountings must be secure to withstand the weight of the hood and any stresses caused by the occasional side thrust applied to the device.

On completion, check that the base is stable, even if the frame is subjected to bending.

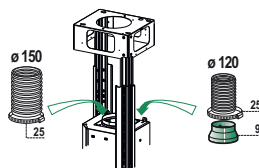
- In all cases where the ceiling is not strong enough at the suspension point, the installer must provide strengthening using suitable plates and backing pieces anchored to the structurally sound parts.



Ducted version air exhaust system Connection

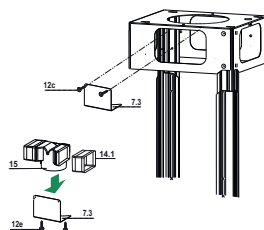
When installing the ducted version, connect the hood to the chimney using either a flexible or rigid pipe $\varnothing$ 150 or 120 mm, the choice of which is left to the installer.

- To install a $\varnothing$ 120 mm air exhaust connection, insert the reducer flange 9 on the hood body outlet.
- Fix the pipe using the pipe clamps 25 (not provided).
- Remove any activated charcoal filters.



Air outlet – Recirculation Version

- Insert the Connector extensions **14.1** into the side of the Connector **15**.
- Insert the Connector **15** into the Support bracket **7.3** and fix it with the screws.
- Fasten the Support bracket **7.3**, fixing it to the upper part with the Screws.
- Make sure that the Connector extensions outlet **14.1** is in correspondence with the Chimney openings both horizontally and vertically.
- Join the Connector **15** to the Hood canopy outlet using a rigid or flexible pipe $\varnothing$ 150 mm, selection of which is at the discretion of the installation technician.
- Make sure that the Activated charcoal odour filter has been fitted.

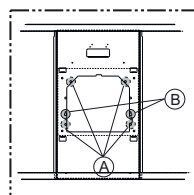
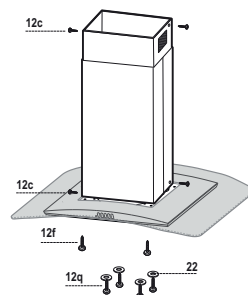


Flue assembly - Mounting the hood body

- Position the upper chimney section and fix the upper part to the frame using the 2 screws **12c** (2,9 x 6,5) provided.
- Similarly, position the lower chimney section and fix the lower part to the frame using the 2 screws **12c** (2,9 x 6,5) provided.

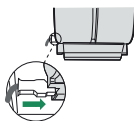
Before fixing the hood canopy to the frame:

- Screw the 2 screws **12f** half way into the holes provided in the sides of the bottom of the frame.
- Remove the grease filters from the hood canopy.
- Remove any activated charcoal filters.
- Lift the hood canopy and engage the screws **12f** in the slots (A) as far as they will go.
- Working from below, fix the hood canopy to the frame (B), using the 4 screws **12q** and 4 washers **22** provided, then tighten all the screws securely.



ELECTRICAL CONNECTION

- Connect the Hood to the Mains power supply, inserting a two-pole Switch with a contact aperture of at least 3 mm.
- Remove the Metal grease filters (see par. on "Maintenance") and make sure that the power supply Cable is properly inserted in the Suction fan socket.
- Take the wires indicated in fig.1 and pass them through the slot formed on the galvanized diffuser support, as shown in fig.2.



1

2



4

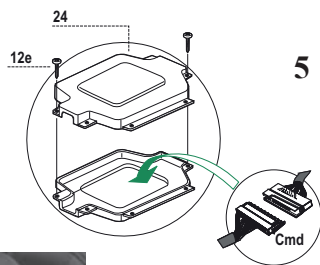


3

- Position the finishing plug **27** over the housing in the diffuser support, fixing it using a screw **12e** (2.9 x 9.5) and applying the 2 cable clamp elements **26** as indicated in figs. 3 and 4.



- Connect the Controls Connector fig. 5.
- Store both the Connectors in the Protective box **24** and close it with 2 Screws **12e** (2.9 x 9.5), provided.

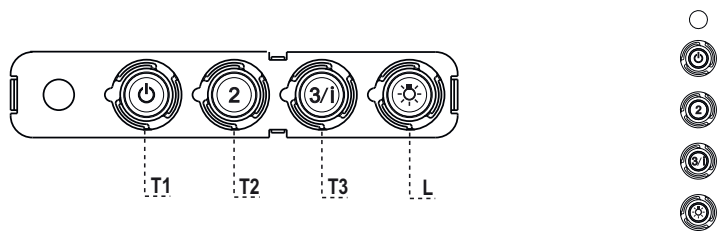


5

- Remove the protective film from the double-sided adhesive on the connection box, and fix it inside the motor compartment fig. 6.



6



Control panel

BUTTON	LED	FUNCTIONS	
T1	Speed	On	Turns the Motor on at Speed one.
			Turns the Motor off.
T2	Speed	On	Turns the Motor on at Speed two.
T3	Speed	Fixed	When pressed briefly, turns the Motor on at Speed three.
		Flashing	Pressed for 2 Seconds.
			Activates Speed four with a timer set to 10 minutes, after which it returns to the speed that was set previously. Suitable to deal with maximum levels of cooking fumes.
L	Light		Turns the Lighting System on and off.

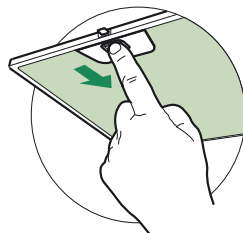
Warning: Button T1 turns the motor off, after first passing to speed one.

MAINTENANCE

Grease filters

CLEANING METAL SELF-SUPPORTING GREASE FILTERS

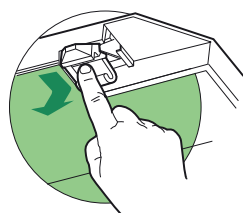
- The filters must be cleaned every 2 months of operation, or more frequently for particularly heavy usage, and can be washed in a dishwasher.
- Remove the filters one at a time by pushing them towards the back of the group and pulling down at the same time.
- Wash the filters, taking care not to bend them. Allow them to dry before refitting.
- When refitting the filters, make sure that the handle is visible on the outside.



Activated charcoal filter (Recirculation version)

REPLACING THE ACTIVATED CHARCOAL FILTER

- The filter is not washable and cannot be regenerated, and must be replaced approximately every 4 months of operation, or more frequently for particularly heavy usage.
- Remove the metal grease filters.
- Remove the saturated activated carbon filter by releasing the fixing hooks.
- Fit the new filter by hooking it into its seating.
- Refit the metal grease filters.



Lighting

LIGHT REPLACEMENT

20 W halogen light.

- Remove the snap-on lamp cover by levering it from under the metal ring, supporting it with one hand.
- Remove the halogen lamp from the lamp holder by pulling gently.
- Replace the lamp with a new one of the same type, making sure that you insert the two pins properly into the housings on the lamp holder.
- Replace the snap-on lamp cover.



LEKS GROUP

BG

Централен офис – Ботевград: тел.: 0723/68 830, бул. Цар Освободител 28

София: 02/963 33 20, 963 33 80, ж.к. Сухата река, бл. 49, **Пловдив:** тел.: 032/633 778, ул. Цар Асен 32

Варна: тел.: 052/504 634, бул. Вл. Варненчик 277, **Бургас:** тел.: 056/700 103, к-с Славейков 121, вх. А

Русе: тел.: 082/872 717, ул. Рила 40, **Благоевград:** тел.: 073/832 782, к-с Парангалица,

Видин: тел.: 094/600 209, ул. Цар Александър II, к-с Съединение, бл. 12

BEOLEKS

SRB

Novi Beograd: 011/ 31 33 598; 011/ 31 33 597; 011/ 31 33 264; 011/ 31 33 826

Bul. Arsenija Čarnojevića 66

SKOLEKS

MK

Општина Илинден: 02/ 32 39 777, ул. 3 б; бр. 2

Тетово: 044/ 337 919, ул. Илинденска бр. 157, л. 2